土地註冊處THE LAND REGISTRY 十地登記冊LAND REGISTER

印製編號 PRINT CONTROL: ESN211129018078

印製於 PRINTED AT: INTERNET SEARCH (DOWNLOAD) 查冊日期及時間 SEARCH DATE AND TIME: 29/11/2021 15:47 查冊者姓名 NAME OF SEARCHER: WONG MEI YUNG 查冊種類 SEARCH TYPE: CURRENT

本登記冊列明有關物業截至 29/11/2021 07:30 之資料

THE INFORMATION SET OUT BELOW CONTAINS PARTICULARS OF THE PROPERTY UP TO 07:30 ON 29/11/2021.

備存土地紀錄以供市民查閱旨在防止秘密及有欺詐成分的物業轉易,以及提供容易追溯和確定土地財產及不動產業權的方法。土地紀錄內載的資料不得用於與土地紀錄的宗旨無關之目的,使用所提供的資料須符合<<個人資料(私隱)條例>>的規定。

The land records are kept and made available to members of the public to prevent secret and fraudulent conveyances, and to provide means whereby the titles to real and immovable property may be easily traced and ascertained. The information contained in the land records shall not be used for purposes that are not related to the purposes of the land records. The use of information provided is subject to the provisions in the Personal Data (Privacy) Ordinance.

進行任何交易前,應先向土地註冊處查閱最新的土地紀錄。 BEFORE ANY DEALINGS, UP-TO-DATE LAND SEARCH SHOULD BE CONDUCTED WITH THE LAND REGISTRY.

物業資料 PROPERTY PARTICULARS

物業參考編號

PROPERTY REFERENCE NUMBER (PRN): A5796937

地段編號

LOT NO.: THE REMAINING PORTION OF NEW KOWLOON INLAND LOT NO. 6227

批約 HELD UNDER: GOVERNMENT LEASE

年期 LEASE TERM: 50 YEARS

開始日期 COMMENCEMENT OF LEASE TERM: 14/05/1998

每年地稅 RENT PER ANNUM: -

物業參考編號 PRN: A5796937 (29/11/2021) 第 1 頁,共 4 頁 PAGE 1 OF 4

土地註冊處THE LAND REGISTRY 土地登記冊LAND REGISTER

印製編號 PRINT CONTROL: ESN211129018078

所佔地段份數

SHARE OF THE LOT: 37/16450

ADDRESS: FLAT 10 ON 20TH FLOOR

HONG SHUI COURT NO.133 PIK WAN ROAD

KOWLOON

備註

REMARKS: THE RENT P.A.: 3% RATEABLE VALUE FROM TIME TO TIME OF THE LOT (NKIL 6227)

業主資料 **OWNER PARTICULARS**

身分

(如非唯一擁有人) CAPACITY

註冊摘要編號

文書日期 DATE OF

註冊日期 DATE OF

代價

業主姓名 NAME OF OWNER

(IF NOT SOLE OWNER)

MEMORIAL NO.

INSTRUMENT REGISTRATION

CONSIDERATION

CHUNG CHOR PING

UB7690327

29/01/1999 23/02/1999

\$999,000.00

備註 REMARKS: ASSIGNMENT WITH PLAN

地址: 中文地址不詳

土地註冊處THE LAND REGISTRY

土地登記冊LAND REGISTER

印製編號 PRINT CONTROL: ESN211129018078

物業涉及的轇轕

INCUMBRANCES

註冊摘要編號 MEMORIAL NO.	文書日期 DATE OF INSTRUMENT	註冊日期 DATE OF REGISTRATION	文書性質 NATURE	受惠各方 IN FAVOUR OF	代價 CONSIDERATION
UB7499398	14/05/1998	10/06/1998	DEED POLL WITH PLAN RE S.A, S.B & R.P.	-	-
UB7551100	05/08/1998	18/08/1998	DEED OF RECTIFICATION WITH PLAN	-	-
UB7661282	09/01/1999	18/01/1999	COMPLETION CERTIFICATTE (HOME OWNERSHIP SCHEME) 備註 REMARKS: BY CHIEF	ARCHITECT/VETTING FOR DIRECTOR OF HOUSING, HONG KONG F	- OUSING AUTHORITY
UB7683565	26/01/1999	12/02/1999	DEED OF MUTUAL COVENANT AND DEED OF GRANT WITH PLAN	-	-

等待註冊的契約

DEEDS PENDING REGISTRATION

	文書日期	交付日期			
註冊摘要編號	DATE OF	DATE OF	文書性質	受惠各方	代價
MEMORIAL NO.	INSTRUMENT	DELIVERY	NATURE	IN FAVOUR OF	CONSIDERATION

******* 無 NIL ******

土地註冊處THE LAND REGISTRY 土地登記冊LAND REGISTER

印製編號 PRINT CONTROL: ESN211129018078